

永遠懷念的  
譚可功先生  
1951 - 2022





天倫樂



大江南北



郊游樂



農村助學



考察



山區建校



家訪一



奠基

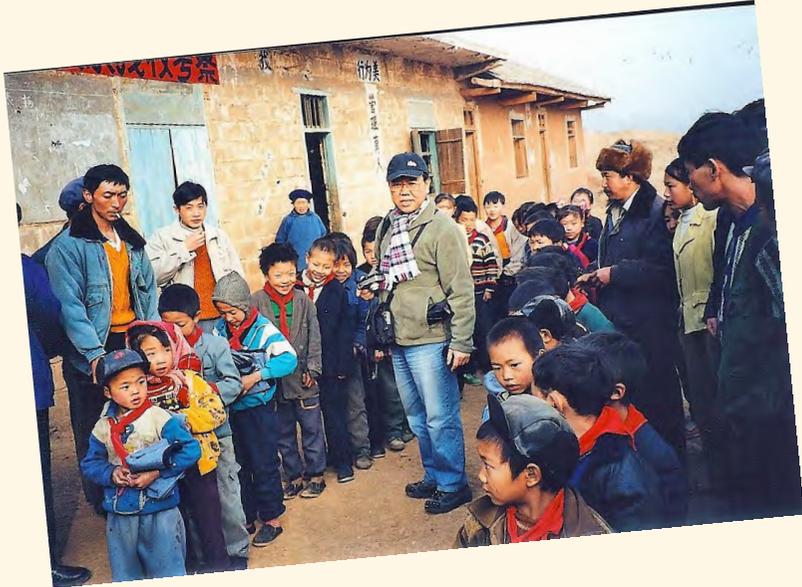
家訪二



驗收、剪彩



# 山區建校



# 合作愛心團體

健行杏社



小平教育基金



周大福 / 鄭裕彤  
慈善基金



智行教育促進會

中國燭光教育基金



基督教協進會



從小到大，

爸爸在我們心目中都是一個好榜樣，

是一個廿四孝兒子、丈夫和父親。

爸爸活出自己富有意義的人生，用身教告訴我們如何待人處事，以真誠善心對己對人，他永遠是我們的人生導師。

這次的離別是非常突然和傷痛，

但是爸爸一直以來的愛和教導我們都已經收到，並會永遠陪伴著我們一家。

爸爸，請您放心，我們一家人會互相扶持，好好生活。

您這一生的使命完成，功德完滿，願您平安，往生淨土。

我們一家人永遠愛您、懷念您。



女兒珮宜為一家人代筆

「得自在」是爸爸幾年前在家張貼佛教法鼓山的主題，這也是爸爸提醒自己和我們的話，在這裡與您們分享。



心自在，身自在。

身心自在，福慧自在。

期許透過「心」的體驗，來建設內外自在的淨土，實際上就是「心靈環保」。體驗次第則為：「心自在，身自在。身心自在，福慧自在。」

儘管生活中仍有許多問題，但心情經常保持平靜、安穩，生活還是充滿智慧和愉快，叫做「心不隨境轉」，即是「心自在，身自在。」

更進一步「境隨心轉」的關鍵就在於擴大心量，把所有的人際相處與自然環境，都當作自己的身體看待。把自己融入整體環境之中，放下自己的私心，而來照顧環境、改善環境，可得「身心自在」。

在紅塵之中，自己不受身心環境所影響是智慧，幫助其他人不受身心環境所影響是慈悲。如此「福慧自在」，是真正的菩薩行，也就等於契入了佛菩薩的自在境界。

節錄自「法鼓山網頁」

<https://www.ddm.org.tw/event/motif/page2013.htm>

以下文章節錄自譚可功先生早年就有關貧困山區建校的心聲

## 為何在內地幫助援資建校

剛踏入 2009 年，因今年新、舊曆年相近，內地學校寒假提早於 1 月中開始；因此我們建校組義工也可暫時在港休息，不用回內地工作了。本人乘便參加了本港數個友好慈善團體的聚會，席間分享內地建校的經驗，與參加者對話，其中有部份與會者質疑：【中國已十分強大，儲備充足，在國際間舉足輕重。2008 年 8 月的豪華奧運，神七載人昇空，10 月的抗衡金融海嘯，都表現出泱泱大國之風。完全沒有理由相信，對教育的基建不能投入，要靠您們一班港澳人士幫忙，真不能相信，您們的工作，是否多餘呢？】這些問題，不但令很多國外人士、港澳人士質疑，甚至連國內富裕地區很多人士都質疑，為甚麼呢？席間我簡單的向與會者解釋，但我還是看見他們眼中很多『？』問號。令我不得不撰文解釋一下。

解答上述問題，首先我們要先瞭解過去國內的教育情況：

1. 「人民教育人民辦，辦好教育為人民」。這個口號(制度)一直由 30 年前改革開放沿用到 2000 年希望工程結束為止。30 年前中國改革開放前後，基礎教育，仍以掃除文盲為主，一般農村小學老師，絕大部份是由初中畢業學生擔任，有些甚至剛小學畢業就當上教師。這些都是沒有接受專業培訓的民辦教師，這些學校都是在現成破舊的民居中(甚至豬牛欄中)上課，或由村民湊錢建一些簡陋的房舍上課。學校統稱為 [民辦小學]，每校學生由幾十人(教學點)至二百人左右(完全小學)，班級由 1 至 6 年級(按學生人數及年齡分配，每校班數都不一樣)。民辦教師由 1 個至 6 個(亦按班級及人數而定，有些是複式班即一班內有 2 個年級的學生)。由教育局轄下的教育輔導站長管理，一般情況 1 站長管理 5、6 所民辦小學(每村 1 至 2 所)。民辦教師的薪金是由村委員會負責的，很低、很低(只及公辦教師的 5 分 1，甚至更低)。

再上一層，便是 [公辦小學、公辦初中]，多數位於鄉、鎮的中心，條件畧好。貧困縣政府的入不敷支，靠捉襟見肘的財力建學校，困難重重，因此校舍都是極其簡單的建築，大家把它們稱為「豆腐渣工程」學校，實在冤枉(巧婦難為無米炊)。部份公辦小學除小學 6 個年級外，還附帶(開辦/設)1 至 3 班初中生(初一至初三)，這些帶有初中班級的小學稱之為 [帶帽小學] 或 [九年一貫制學校]。這些學校 [公辦小學、公辦初中] 遠離農村，山區交通又不便，所以很多學校也附設簡陋的宿舍，供學生寄宿(1 張雙人「碌架床」可能睡 3、4 個學生)，再不夠宿

(1/3)

位，學生就要在校外租住床位了。在公辦中心學校任教的教師一般都是公辦教師，畢業於師範學校(高中)或職業中學(教師培訓班)，因他們只是高中學歷，因此叫中師畢業生。薪金由教育局負責，還算可以。

再高一層是完全中學及高中了，這不涉及我們建校組的工作，就放下不表了。那個時期的農村教育，主要是掃除文盲，因此有地方、有人教便可以了，也不管是否危房？教師是否合資格？

2. 「人民教育政府辦，辦好教育為人民」。2000 年中央政府宣佈 10 年希望工程已圓滿完成，再不需要靠各界資助希望工程的工作了。只要鞏固及覆檢【兩基驗收】(一是基本普及九年義務教育，二是基本掃除青壯年文盲)就可以了。向全國各地發出重檢，未達標的，政府可以接手。學校實行「中心」化，集中資源(五公里內只可有一學校)，取締民辦教師，全部教師均須是註冊的合資格公辦教師(專上學院畢業)。

我們做了多年建校組的前線義工，聽到這些消息，不知可悲還是可喜。可悲者，多年來我們考察的學校，除了我們找到捐方已援資重建的校舍(極危房)外，有很多(非極危房)只能粉飾外牆蒙混過關，通過驗收，『達標』了。山區多沒有公路，攀山涉水，五公里路可能要 2、3 小時才到(來回要 4、5 小時)，學校怎能集中呢？是否可以取銷所有教學點的小學，要 6、7 歲的小童單獨走山路上學呢？就算學校通過集中重建，唉！那貧困縣政府又可以從那裏籌集到資金重建學校呢？

可喜者，有政府可以接手了，我們再不用深入山區，再不用在香港籌款(找尋捐資方)了。唉！中央政府低估了中國地大民窮，貧困縣多如牛毛，「吃飯財政」、「要飯財政」的縣政府(財稅收入不足應付開支，如果是農業縣，那就更沒有稅收了)，全部縣政府的開支都是靠中央撥款維持。就算有教育經費(義教工程、危改工程、兩免一補等)每年數百萬元的撥款，但一到就沒有了，因為一個縣的教育開支往往需款數千萬元的。

3. 2008 年四川省 512 地震後，政府提高校舍抗震設計，學校要有抗 7 級或以上地震的標準，建築成本飛漲(框架式設計建築費一般每平方米人民幣 1000 元以上)。經 512 一震後，10 個縣市列為極重災區，41 個縣市列為重災區，186 個縣市列為一般災區。這 237 個縣市有上萬所學校被震變成危校，極重災區及重災區的 51 個縣市有對口省市扶持援建外；一般災區(186 個縣市)便只能靠本省本縣捉襟見肘的財力重建學校了，鄉鎮政府更難言自籌資金，雖然有數百萬的危改工程基金可以撥用，但也只是杯水車薪，所以很多危房學校都不敢拆卸重建，只能加固維修，或在臨時板房中上課。所以我們建校組幾個義工加上十多個外援去年就為 170 多所危校奠基了(其中超過 100 所為地震危校)，也只是幫輕了地方政府一點點，但也只不過是滄海一粟吧了，還有很多很多危房學校需要重建呢！

(2/3)

除了上述數點外，不知情況的人士還在質疑，中國政府外匯儲備充足，國民收入穩定，百年一遇的金融海嘯都不怕，還怕甚麼呢？一次舉辦奧運會的經費，或上一次太空的經費，已足可重建全國危校了。還用您們幫甚麼忙呢？您們真的不自量力啊！中國十三億人口，農民佔了近十億，他們每年的耕作收入僅足糊口，所以去年中央政府免了農業稅，減輕了農民的負擔。但相對縣政府(尤其是農業縣)的負擔就百上加斤了，所有開支全靠中央政府撥款了。中央政府的錢從那里來呢？是靠沿海各省市撥來的稅款，亦即是 2、3 億人口所賺來的。其中大部份用作國家開支，包括撥付給落後的地方政府(貧困縣市)；其他都留作外匯儲備，鞏固人民幣匯率，這才能與其他國家進行國際貿易，如沒有外匯儲備，那里有國家相信你，和中國繼續商業貿易呢？

舉辦奧運會及神七上太空可說是一些商業活動。奧運會很多都是商業的贊助及投資；神七昇空是推銷科技、推銷國防工業。這亦可說是商業發展，商業展覽會的一部份，沒有這些活動，又那里有國家(包括商家)和中國發展貿易呢？

歸根到底，中央政府不是沒有理會落後地方的教育，而是中國地方十分大(縣市有 2800 多個)，每年撥給縣市的教育費需幾千億，每個縣分得 2、3 百萬，是

大大不夠開支的，所以還說甚麼全部(危校)重建呢？我們建校組只是盡一己之力，幫得多少，就做多少。加快一些步伐，令多些學童能早在安全的校舍、舒適的環境中學習吧了。我們作為建校組義工，別無奢求，就算我們不做，不幫，五到十年後，我們相信內地的危房學校，都會全部改建完成。我們繼續努力工作，只是想在關鍵時刻，推快一點吧了。

譚可功  
建校組義工  
(3/3)



## 我們建校組的工作為何與內地省、政部門拉上關係？

多年來在內地開展建校工作前，都作了很多考慮、選擇。考慮、選擇甚麼呢？考慮、選擇與甚麼省、政部門聯繫，建立中介關係。這個問題令很多不明所以的人匪夷所思，認為我們多此一舉，很多人更以為我們自抬身價，攀緣附會(因很多時候我們聯繫的中介省政部門都是省政府僑務辦公室、市政府統戰部、省市政協委員等高級部門)，出入浩浩蕩蕩，好不威風。內在原因，容後再表。

正如資深義工胡澄東先生初出道時，亦提出這一問題，建校、助學不是教育部門的工作嗎？直接找他們地方政府的教育局就可以了，何必兜兜轉轉，再另找一個高級省、市部門監管呢？如有貪污腐敗，豈不是---多隻香爐多隻鬼！令腐敗更腐敗。對，胡先生說得對，資助教育應找地方政府的教育局或縣團委去辦，資助貧困、救災找地方政府的民政局、殘聯、婦聯等去做，直接妥當，簡簡單單，何需複雜化。這是以我們香港的思維想法，要知內地基層幹部的辦事方法，是依關係辦事，按上級指示工作，本子沒說的，不知應對，拖拖拉拉，甚至基層官員調職，接任者可以全不知捐資援助款項何去？項目工程何從？種種問題，我們不得不找一個可靠的部門，幫助我們-----監管：

是，是監管；我們不是擔心貪污腐敗問題(也不是不担心)，要知道捐資建校、助學的款項來自不同的捐方及各基金會，基於專款專用的原則，我們必須嚴厲執行，不容挪用，因此極需要一個高一級的不相關部門負責監管，以向捐資方及各基金會負責。他們亦作為一個中介橋樑，助我們介紹貧困、極需要援助的地方，引導我們前往。要知道，這些部門---省政府僑務辦公室、市政府統戰部、省市政協委員等，他們的主要工作是聯繫海內、外華僑，港、澳、台同胞，引資回國建設，搞商貿，投資設廠等大項目；因此，作為我方的監管方，可說是他們的額外工作(但他們從中也得到成績，對考勤、升調也有幫助)。

他們到基層市、縣出差，市、縣官員都出迎款待，形成上述的浩大場面。但記得，我方建校組義工，是秉承為貧服務，代捐資方出力的原則，為免勞民傷財，每一次出差工作，都事先向他們說明，不需省市官員陪同，他們只作安排便可，所以我方建校組義工工作，都是以務實為主，不浪費時間，食用簡單，住宿、交通自費。這些行為，他們也是知道的，更影響了他們的努力工作，為我方監管項目的完成，可說是互相尊重吧。

譚可功 建校組義工

2009年12月28日

## 永远怀念尊敬的谭可功顾问

本会顾问谭可功先生于2月4日凌晨因急性心肌梗塞溘然离世。

谭先生服务于银行界三十多年，早于1994年已利用自己的假期从事内地危校重建工作，是香港极资深的前辈义工。他是本会五位创会董事之一，于2006年因要照顾患病母亲而转任顾问。在慈恩工作期间引进捐方改建了数百所危校。他对其他会务发展亦贡献良多，如在黄土高原地兴建水窖，在西南偏远山区助学。他亦代表多个慈善团体在内地拓展多项善行。

在与他交往中深深感受他对家庭，义工，朋友和内地危校贫苦学生的热爱及关怀。他的离去是本会重大损失，我们亦失去一位极为资深的前辈导师。他的音容永留我们心中！

### 慈恩基金会董事会



## 懷念譚可功先生

小平教育基金會於二千年初，開始在國內建村校和教學樓。由於對國內教育制度及聯絡機制認識不多，而得知譚可功先生在國內辦慈善教育活動多年，我懇請譚先生助小平教育基金一臂之力。更邀請他成為小平教育基金的董事之一。

二十年來，小平教育基金建了近四百間村校或教學樓，大部份是譚先生協助的成果，包括建議、探索、選址、和當地教育機構的聯絡。譚先生真的不遺餘力，勞苦功高。

除建校舍外，譚先生更親力親為，成為很多小平基金資助學生的導師，以書信聯絡和親身會面給與教導，對他們循循善誘。

小平基金在國內多年的運作，也不斷得到譚先生的指引和協助。

沒有譚可功先生，小平教育基金就沒有今日的成果。

譚先生離世，基金痛失英才，我本人也痛失一位良師益友。

### 劉百行

小平教育基金會主席  
二零二二年二月



## 敬悼譚可功先生

2022年2月4日上午，「建校組」群組收到譚可功夫人的訊息，得悉譚師兄已往生極樂。這訊息來的突然，當下雖唏噓人生之無常，但亦艷羨走的迅速和安詳，不為後人添麻煩，是幾生修到的好事！

我與譚師兄結緣於1999年。當年4月本已約好，由他帶領一眾前去貴州畢節地區轄下的納雍和赫章兩縣考察學校。可惜我臨時因公務未能成行改由學校同事替代本人前往貴州。

2000年4月終於可以跟隨譚師兄，首次到貴州納雍縣，為1999年考察了的香港順德聯誼總會譚中垣子小學主持奠基儀式。這是本人經手援建的第一座校舍。

2000年9月本人退休，可以全心全意投身祖國貧困地區教育服務。開始的幾年，譚師兄陪同我一起前往貴州的納雍、威寧、赫章重建危房校舍。

慈恩基金會(下稱慈恩)亦於2000年9月成立，譚師兄是5位創會人士之一，本人遂順理成章成為慈恩義工。早期援建項目亦多數是以慈恩名義經辦的。

2004年9月，譚師兄、我、顧兆敏和何譚瓊成立「建校組」，為香港多個註冊慈善團體義務服務。2011年中葉榮坤加入。

2008年9月信望愛慈善基金(下稱信望愛)成立，譚師兄與「建校組」同事都成為信望愛「執行總監」，先後為信望愛援建了近200個項目。

過去20年「建校組」除為慈恩和信望愛援建項目，亦為周大福/鄭裕彤慈善基金、基督教協進會、中國燭光教育基金、智行教育促進會、健行杏社等註冊慈善機構擔任義工職務，直/間接建了逾1,000個項目。譚師兄為小組主要成員，功不可沒！

2016年「建校組」同時擴展助學服務，至2021年底結束，共發放助學金予500多位升大和1,000多名高中生。譚師兄亦全力支持小組助學工作。

本人自1999年認識譚師兄，轉眼逾20年。深感其為人厚道，忠誠，盡責，慈悲為懷，是一位極難得的朋友。退休後的日子是本人一生最豐盛的歲月，衷心感謝譚師兄的帶領和陪同，讓我得享這段美好時光！

祝願譚師兄往生極樂，一路走好！

徐 憲 清 2022年2月10日

## 沉痛悼念 深切緬懷譚可功先生

2022年2月5日上午，深圳愛心團隊收到譚可功仙逝的訊息，驚聞噩耗，我們甚為悲痛。

今天我們懷著悲痛的心情深切悼念譚先生千古；譚可功先生是香港慈恩基金會創會董事之一，是一位資深的前輩義工。其一生慈悲為懷，博愛無疆！為祖國邊遠貧困山區的教育事業做出了積極的貢獻，給深圳愛心團隊樹立了榜樣。我們對譚先生生前大愛善舉甚為崇敬，譚先生乃吾輩之楷模！我們將譚先生“同獻愛心、共行善舉”的慈善精神不斷傳承，譚先生將永遠活在我們心中！

祝願譚先生一路走好！

慈恩基金會深圳愛心團隊

2022年

2月11日



惊闻譚可功先生仙逝，甚為悲痛。

我与譚先生相识於2011年10月的安康紫阳建校考察，其后共赴安康、汉中建校考察4次，每次虽然只有2~3天的时间共事相处，但先生的敬业和仁慈之心让我终生难忘。走访贫困生家庭与学生家长交流耐心细致，令人感动和敬佩...

譚可功先生虽驾鶴西去极乐世界，然其仁愛慈善之举永远镶嵌在贫困山区学校的建校碑上。

譚可功先生一路走好！

马瑞龙前陝西僑辦 2022年2月10日祭

啊？徐校长，不敢相信，噩耗来得太突然.....

谭先生做了这么多善事，我们一起携手跑怒江山山水水的画面、他蹲下微笑着轻搂小朋友留影的画面、穿梭在小朋友们中间发糖的画面、弯下腰让小朋友系红领巾的画面仿佛都在昨日，怎么就离我们而往生极乐了？

还记得谭先生吃素不吃荤，可他也不让我们刻意为他准备餐食.....

我代表怒江受过谭先生和他所在的慈善基金会资助过的孩子们向谭先生致敬！并通过徐校长您问候谭夫人，感谢他们对怒江的付出。

谭先生一路走好！

李莉（前云南怒江州僑辦）



惊闻谭先生仙逝，本人悲痛不已！十年前有幸与谭先生结识，对其大爱善举甚为崇敬！之后也一直追随先生的脚步在当地力所能及的从事慈善活动不曾停歇。谭先生的事迹我辈永远敬仰和铭记！愿天堂没有病痛！愿谭老西天永享极乐！

陕西吕晓军校长

痛失扶贫助学的前辈！

2003年我们首次参与慈恩建校活动，就是谭先生带队去桐梓及遵义。他的言态历历在目，印象犹新。

谭先生为创办人之一，抱慈悲之心，不怕苦累，身体力行，持之以恒，谋山区逐步进步。他的精神感染周边的人。

去年驾车再经桐梓，习水及畢節等地。舊貌變新顏，有翻天覆地的變化。

谭先生可安息了！

馮詠嫻、張超傑

永遠的譚師兄

譚師兄走了 .... 突然，很痛心。

也安慰，因為他沒有病痛的煎熬。我想是他多年的善良，上天不會讓他苦。

我記憶中的譚師兄 ...

- 耐心地指示和教導我們這些初入門的義工。
- 多年來，每月兩次，拖著痛的盤骨，踏上貧困山區的旅程辦教育。
- 撐著拐杖行三、四小時山路去找建校地點。
- 語重心長地教導學生。
- 無私地分享他的經驗。
- 會議中永遠有建設性的參與。
- 以無比包容的態度幫我們解決問題。

我不懂得怎樣說出我對譚師兄的愛和尊敬，只可借用一個眼前的真實小故事：-

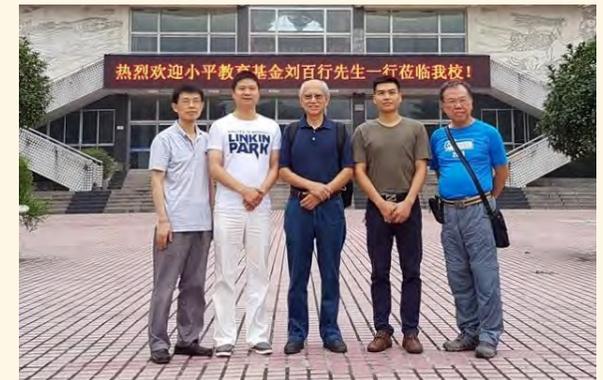
得知譚師兄離世，一位他六年前指導過的學生說難忘譚先生的教誨，現在她已畢業，在工作，也有點積蓄，從國內送了五百元人民幣過來紀念譚先生。

無論金錢的多少。但五百元在國內貧困出身的年青人是很重的情義。也代表了譚師兄在學生心中的份量。

我只在想 ... 有問題時，那處可以找到譚師兄幫忙解決？

我不會停止懷念你 ... 永遠的譚師兄。

區徐靜儀  
小平教育基金會  
2/2022



譚先生是謙謙君子，總是面帶笑容。為善之餘亦不吝指導後輩，令人敬仰。

人雖離去，音容仍在。

懷念他！

...劉材君

與譚師兄相聚的時間不多，但從交往中深深感受到他對家庭，工作和朋友的關懷，熱誠和熱愛。得悉譚師兄是慈恩基金會創辦人之一，是內地危房學校重建的前輩，廿多年來，代表多個慈善團體在內地拓展多項善行。譚師兄，懷念您！家人珍重！

...葉成傑

得知譚先生不幸突然逝世，深感惋惜。又一個大善人離開我們了。我沒有和譚可功先生合作過，只是間中當他出席慈恩的會議時和他有數面之緣，然而他給我的印象是常帶笑臉，平易近人，樣子很有佛相。說話有理有節，是個可敬的人。他的離去或許是上天的旨意，如胡澄東先生那樣，讓他無痛地登上極樂的國土，我們是心痛，又失去一個大善人。

...黎月英

譚師兄，往生極樂，永遠懷念您。

...吳德昌

譚師兄對山區助學、學校重建的熱忱和付出，事母至孝一直是我尊敬和學習的前輩。懷念您！譚太保重身體！

譚師兄往生淨土，蓮登上品！

...黃玉珍



### 一家四口永遠懷念譚師兄

2002年夏季我們和女兒女婿一家四口飛到貴陽機場，譚師兄特別到那裡等候接我們的飛機，他不辭勞累帶我們去畢節市附近的鴨池鎮、小壩鎮和清水鋪鎮，先後為三間學校舉行揭幕禮。此情此景，還歷歷在目！二十年來，譚師兄的為人處事，一貫是我們尊敬和學習的對象。不論他在哪裡，將永遠活在我們心中！

陸武平 黃念平



譚可功先生的座右銘及向世人的示範：

[ 諸惡莫作 ]

[ 眾善奉行 ]

[ 自淨其意 ]

[ 可建豐功 ]

我們永遠懷念您...

胡貫球



永遠活在我們心中的  
譚可功先生

